

Zeitschrift: Starke Jugend, freies Volk : Fachzeitschrift für Leibesübungen der Eidgenössischen Turn- und Sportschule Magglingen

Herausgeber: Eidgenössische Turn- und Sportschule Magglingen

Band: 17 (1960)

Heft: [5]

Artikel: Die rückwärtigen Dienste

Autor: Schweingruber, Hans

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-991349>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 26.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Die rückwärtigen Dienste

Hans Schweingruber

Ein typisch militärischer Begriff, der sich hier in die Spalten der Fachzeitschrift der ETS einschleicht. Man lehrt die Spezialisten dieser «Waffengattung», sie hätten die Aufgabe, die Truppe mit allem zu versorgen, was sie im Rahmen ihres Auftrages zum Leben und zum Kämpfen braucht, und von allem zu entlasten, was ihre Beweglichkeit und Kampffähigkeit hemmt.

Für unsern friedlichen Gebirgskurs stellten sich bei der Bearbeitung der «rückwärtigen Dienste» ähnliche Ueberlegungen: Dem Kurs alles zur Verfügung zu stellen, was er unterwegs zum «Wohnen und Leben» in seiner besondern Lage nötig hatte, wie Unterkunft, Verpflegung, Material, Post, und ihm alles abzunehmen, was er auf seiner Höhenwanderung nicht mehr brauchte oder ihm irgendwie unbequem war.

Wer den Kartenausschnitt mit eingezeichneter Route studiert hat, ist über die Situation im Bild: Der Kurs war total 11 Tage und Nächte unterwegs, meist in Höhen zwischen 2000 und 3500 Metern. Er stieg in dieser Zeit 4 mal ins Tal hinab, wo er durch die Nach- und Rückschuborganisation erfasst werden konnte. Diese «Lage» war für die Lösung des Problems «Wohnen und Leben» massgebend.

Zur Einführung in den nachstehenden Plan (kurz «Dänk dra» genannt), der alle Angaben über die Regelung der rückwärtigen Dienste enthält, bemerke ich zum besseren Verständnis folgendes:

Unterkunft: Es wurde wenn möglich armee-eigene Unterkunft (Feldbäckerei Andermatt, verschie-

dene Baracken) benützt. Wichtig: Uebergabezeit (evtl. Schlüsseldepot) und -ort genau abmachen.

Wenn keine Wolldecken vorhanden, dann Nachschub organisieren (siehe 24. 6., Kol. Material, Nachschub durch FW Kp. 18 von Airolo nach Piano).

SAC-Hütten (rechtzeitige Anmeldung bei der betreffenden Sektion, damit diese die Hüttenbelegung in den «Alpen» publizieren kann).

Verpflegung: An den Gebirgsdienst angepasste Verpflegung (siehe Verpflegungsplan).

In der Regel Selbstzubereitung.

Genaue Ausrechnung des Bedarfs der verschiedenen Nachschubsendungen (vergleiche Kol. 3, Verpflegung, mit Verzeichnis der Lebensmittelsendungen am Schluss des Verpflegungsplanes).

Material: Nachschub von Wolldecken und Schlafsäcken in Unterkünfte, in denen dieses Material nicht vorhanden ist (siehe 24. und 26. 6., Kol. Material).

Nachschub von persönlichem Material (Ersatzwäsche, usw.) am 6. Kurstag (wurde am 1. Kurstag eingesammelt und nach Olivone gesandt; siehe 22. und 28. 6., Kol. Material).

Post: 2 Postnachschiebe: Olivone am 6. Tag und Andermatt bei Kursende. Diese Regelung wurde den Teilnehmern bereits mit den administrativen Weisungen mitgeteilt.

Die Lösung all dieser Aufgaben war auch eine Wanderung, ein dorniger, aber sehr interessanter Weg. Es brauchte unzählige telefonische Absprachen, einige schriftliche, präzise Abmachungen, Findigkeit und Freude zur Sache. Aber schliesslich war es so weit: Es war alles sorgfältig organisiert und der Kursleiter hatte den entsprechenden Plan im Sack. Vom Büro aus machte ich in Gedanken die wirkliche Wanderung mit und dachte abends oft «hets ächt hüt klappt?».

«Dänk dra»

(Rückwärtige Dienste des VU-Gebirgskurses)

Ort/Datum	Standort	Unterkunft: U=Übernahme, R=Rückgabe	Verpflegung	Material: Ns=Nachschub, Rs=Rückschub
Mo 22. 6. Andermatt				Fassung Z+ Andermatt: 1300 Schlafsäcke: Nach Airolo schicken Steigeisen (pers. u. Res. Mat.) nach Biasca schicken
Mo 22. 6. Hospenthal	Feldbäckerei (FW Kp. 17 Fw Schenk)	U: 1400 R: Abmachen! U am 3. 7. Abmachen!	Nachtessen 22. 6. u. Morgenessen 23. 6. im Hotel Gotthard (Rechnung an ETS) Post: Sendung 1 abholen.	Koffern usw. im Magazin der Feldbäckerei deponieren.
Di 23. 6. Oberstaffel (FW Kp. 17)	Höhe 2220	U: 1600; 1 Mann von FW Kp. 17 R: Abmachen!	Selbstzubereitung	
Mi 24. 6. Piano (FW Kp. 18)	5' von All' Acqua	U: 1600; 1 Mann v. FW Kp. 18 R: Abmachen!	Selbstzubereitung Ns FW Kp. 18: Sendung 2	Ns FW Kp. 18: Schlafsäcke, Res. Mat. Rs Schlafsäcke nicht vergessen! (Michod verantwortlich)
Fr 26. 6. Fusio	Gemeinde	U: Sig. Tabacchi, segr. comunale R: Abmachen! - Abrechnung: sofort	Selbstzubereitung Post: Sendung 3 abholen	40 Wolldecken i. Albergo Suisse (Bahns.) Rs Wolldecken (Michod verantwortlich)
So 28. 6. Olivone (Baracken Z+ Biasca)	Mitte Dorf	U: 1 Mann von Z+ Biasca am 28. 6., 1630, mit Fahrzeug am Bahnhof Biasca (siehe auch Kol. Mat.). R: Abmachen!	Nachtessen 28. 6. u. Morgenessen 29. 6. im Rist. Olivone, Rechnung an ETS) Post: Sendung 4 und Post abholen	1 Kiste (Steigeisen, pers. Res. Mat.) durch Z+ Biasca nach Olivone geführt. Diverses: Extrapost Olivone-Dar gio vom 29. 6. abmachen. Post abholen.
Di 30. 6. Zervreila (Lenia- hütte)			1 Det. am 30. 6., 1830, am Ende des Stausees zur Übernahme der Sendung 5=7 Pakete, ca. 70 kg (Abmachung mit Herr Löhner, Zervreila-Kraftwerke).	
Fr 3. 7. Andermatt				1600: Materialrückgabe Diverses: Post Andermatt, Post abholen
Fr 3. 7. Hospenthal	Feld- bäckerei	U: am 26. abgemacht R: Abmachen	Nachtessen 3. 7. u. Morgenessen 4. 7. im Hotel Gotthard. (Rechnung an ETS)	Ev. fehlendes Mat. vom Sold abziehen. Diverses: Post Hospenthal: Sold, DB und Geld abholen.

Verpflegungs-Plan

für den Eidg. Leiterkurs Nr. 22 für Vorunterricht
(Wanderlager für Gebirgsausbildung)
vom 22. Juni — 4. Juli 1959

Morgen:	Mittag:	Abend:	Morgen:	Mittag:	Abend:	
Montag, 22. Juni	Einrücken in Andermatt, verpflegt	Gotthard Hospenthal Bouillon à l'œuf Rôti de porc glacé Pommes-Frites Salade verte Crème Caramel	Dienstag, 30. Juni	SAC Adula-Hütte Nescafe Nussa-Butter Konfitüre Vitalinbrot Tee für Feldflasche	Lunch 1 Crèmesandwich Délice 1 Schokolade 50 g 1 Apfel 1 Citrone	SAC Lenta-Hütte Graziella-Suppe Corned-Beef Nudeln Tee, Biscuits
Dienstag, 23. Juni	Gotthard Hospenthal Milchkaffee Butter Konfitüre Brot Tee für Feldflasche	Lunch (aus Sendung 1) 1 Crèmesandwich Délice 1 Schokolade 50 g 1 Stück Käse 50 g 1 Citrone 1 Apfel	Mittwoch, 1. Juli	SAC Lenta-Hütte Ovomaltine Konfitüre Nussa-Butter Vitalinbrot Tee für Feldflasche	Lunch 100 g Speck 50 g Käse 1 Biorex-Fruchtpaste 2 Äpfel	SAC Terri-Hütte Minestrone Saucisson weisse Bohnen Ananas Tee, Biscuits
Mittwoch, 24. Juni	Baracke Oberstaffel Ovomaltine Nussa-Butter Konfitüre Vitalinbrot Tee für Feldflasche	Lunch 1 Käse 50 g Speck 1 Schokolade 1 Apfel 1 Citrone	Donnerstag, 2. Juli	SAC Terri-Hütte Nescafe Nussa-Butter Konfitüre Vitalinbrot Tee für Feldflasche	Lunch 1 Tartex-Aufstrich 1 Ragusa Täfel 1 Apfel	SAC Medel-Hütte Lyoner-Suppe Fleischkonserven Hörnli Tee, Biscuits
Donnerstag, 25. Juni	Baracke Piano Nescafe mit Kondensmilch Nussa-Butter Konfitüre Cornflakes Tee für Feldflasche Vitalinbrot	Lunch 1 Touristenwurst 1 Schachtelkäse 1 Biorex-Fruchtpaste 1 Orange Täfel	Freitag, 3. Juli	SAC-Medel-Hütte Nescao Nussa-Butter Vitalinbrot Tee für Feldflasche	Lunch 100 g Bündnerfleisch 2 Nuxo-Stängeli 1 Apfel 1 Citrone	Gotthard Hospenthal Bouillon Piccata de veau milanaise aux champignons, Risotto, Salade mée Macédoine de fruits frais
Freitag, 26. Juni	SAC-Cristallina-Hütte Nescao Nussa-Butter Konfitüre Vitalinbrot Tee für Feldflasche	Lunch 1 Tarex-Aufstrich 1 Schokolade 100 g 50 g Speck 1 Apfel 1 Citrone	Samstag, 4. Juli	Gotthard Hospenthal Milchkaffee Butter Konfitüre		
Samstag, 27. Juni	Fusio Ovomaltine Nussa-Butter Konfitüre Vitalinbrot Tee für Feldflasche	Lunch 1 Salametti 50 g Käse Dörrfrüchte 1 Orange 1 Apfel				
Sonntag, 28. Juni	SAC Campo Tencia-Hütte Nescafé Nussa-Butter 50 g Käse Vitalinbrot Tee für Feldflasche	Lunch 1 Biorex-Fruchtpaste 1 Schokolade 50 g 2 Nuxo-Stengeli 2 Äpfel				
		Baracke Oberstaffel Flädli-Suppe Fleischpastete Risotto Biscuits Tee				
		Baracke Piano (Sendung 2) Steinpilz-Suppe geh. Fleisch Salzkartoffeln Spargelgemüse und Erbsen mit Rübli Früchte-Cocktail Tee				
		SAC Cristallina-Hütte Lauchcrème-Suppe Spaghetti bolognaise Birchermüesli fix-fertig Tee				
		SAC Campo Tencia-Hütte Oxtail-Suppe Corned-Beef gebraten Hörnli Biscuits, Tee				
		Restaurant Olivone Suppe Beefsteak mit Ei Bratkartoffeln gem. Salat Fruchtkuchen				

Organisation Verpflegungs-Nachschub:

Lebensmittel-Sendung 1: Postpakete an Eidg. Leiterkurs Nr. 22 f. Vorunterricht, Gebirgsausbildung, Postlagernd, Hospenthal.

Lebensmittel-Sendung 2: 1 Kiste ETS an Kdo. FW Kp. 18, z. H. Eidg. Leiterkurs Nr. 22 für Vorunterricht, Gebirgsausbildung, Station: Airolo.

Lebensmittel-Sendung 3: Postpakete an Eidg. Leiterkurs Nr. 22 für Vorunterricht, Gebirgsausbildung, Postlagernd, Fusio / Ticino.

Lebensmittel-Sendung 4: Postpakete an Eidg. Leiterkurs Nr. 22 für Vorunterricht, Gebirgsausbildung, Postlagernd, Olivone / Ticino.

Lebensmittel-Sendung 5: Postpakete an Kraftwerke Zervreila, z. H. Eidg. Leiterkurs Nr. 22 für Vorunterricht, Gebirgsausbildung, Vals / Graubünden.

Organisation Verpflegungs-Nachschub:

Lebensmittel-Sendung 1: Postpakete an
Eidg. Leiterkurs Nr. 22 f. Vorunterricht, Gebirgsaus-
bildung, Postlagernd, Hospenthal.

Lebensmittel-Sendung 2: 1 Kiste ETS an
Kdo. FW Kp. 18, z. H. Eidg. Leiterkurs Nr. 22 für Vor-
unterricht, Gebirgsausbildung, Station: Airolo.

Lebensmittel-Sendung 3: Postpakete an
Eidg. Leiterkurs Nr. 22 für Vorunterricht, Gebirgsaus-
bildung, Postlagernd, Fusio / Ticino.

Lebensmittel-Sendung 4: Postpakete an
Eidg. Leiterkurs Nr. 22 für Vorunterricht, Gebirgsaus-
bildung, Postlagernd, Olivone / Ticino.

Lebensmittel-Sendung 5: Postpakete an
Kraftwerke Zervreila, z. H. Eidg. Leiterkurs Nr. 22
für Vorunterricht, Gebirgsausbildung, Vals / Grau-
bünden.